CHRIST IS RISEN! INDEED HE HAS RISEN! CHRISTOS VOSKRESE! VOISTINU VOSKRESE!



HAPPY MOTHER'S DAY

Parish Council President: Ron Royhab

V. Rev. Archpriest Andrew Bartek, Rector



Saturday, May 9, 2021

Epistle: Acts 5:12-20 Gospel: St. John 20: 19-31

ANTIPASCHA / 2nd SUNDAY OF PASCHA / St. Thomas Sunday

MAY Bulletin Sponsor:

From Father Andrew in memory of His Grace Bishop Innocent of Alaska

Al'Masiah qam Haqqan qam

Liturgical & Events Schedule

Sunday, May 9- MOTHER'S DAY

9:05 am Hours followed by Divine Liturgy / Blessing of the graves (weather permitting)

Wednesday, May 12

8:00 am-5:00 pm Priest Convocation

Thursday, May 13

6:30 pm Lions Club Meeting

Saturday, May 15

4:00 pm Tentatively scheduled Vespers Please watch for email

Sunday, May 16

9:05 am Tentatively scheduled hours and Divine Liturgy / Social / Watch for email / Short council meeting

(NEW NOTE): You must let Fr. Andrew know if you want to attend any service

MAY SPECIAL COLLECTION



FOR HEARTBEAT Please be generous!



110 E Main Street, Marblehead, OH 43440 www.holyassumptionmarblehead.org

MAY BULLETIN / CANDLE **SPONSORS**

Arabic

Tone 1

Bulletin: (\$50) From AP Andrew in memory of His Grace, Bishop Innocent

Chandelier: (\$50) Valerie for the Health of her husband Joe on the occasion of his birthday & for Fr. Andrew on the Occasion of his 16th Anniversary to the Holy Priesthood; From Basil in loving memory of his brother Norman on the occasion of his 5th Anniversary

Altar Candles: (\$50) From Joe Schutt for the Health of Archpriest Andrew on the occasion of his 16th Priestly ordination to the Holy Priesthood

Candles on the Tomb: (\$25) From AP Andrew for my friends & relatives reposed in the month of May

Eternal Light & Icon Screen: (\$25) OPEN Candles @ the Cross: (\$15) From Fr. Andrew in memory of Fr. David's father Stanley

Candles @ St Tikhon Icon: (\$15) For the health of Tim, Safety of Nicholas, Tikhon, & Gleice



Rectory 419-798-4591 / Cell 570-212-8747 info@holyassumptionmarblehead.org

Kristu amefufuka; kweli amefufuka

Swahili

VIGILS-SUNDAY MAY 2

Susan Guzy (3) Special intentions

Laura Kovach (4) For healing and recovery of David; For health of Betty, Ben, Bill, Andrea, Wendy, Mark, Dana, Bodhi, Brenda, and Earl; Safe travel for Matt, Amanda, and Jack; Anniversary blessings to Michael and Stephanie.

Sandy Martin (1) Special intentions

Jim Mazur (1) Special intentions

Ron & Bobbie Royhab (2) Special intentions

Joe & Valerie Schutt (6) For the health of don, Jim, Valerie, Christi, Nick, Kira

Diane Tryon (2) In loving memory of mom; In loving memory of my grandmas

Janice Timko (2) Holy Pascha blessing to all my family, friends and relatives. "Mnohaya Leta!"; In blessed and loving memory of my precious parents Sophia and Peter Monak, grandparents Baba Julia and Zedo Andrew Millie, and family, Harry and Phil on Holy Pascha. "Vechnaya Pamyat!"

Twarek (9) Memory Eternal for Pascha for our departed family and friends; Pascha Blessings to our family and friends; In loving memory of our dad's birthdays, George 5/3, John 5/6; Birthday blessing to Missy and Laura 5/8; Health and recovery of David, Rebecca & Skye; Health and recovery of Helen Lis and Tina's dad Earl; Health of Nikki and Stefani and their unborn babies; God's blessings and continued health and recovery to child Ezra; Health and recovery of Ron, Jim, JC, Tyler, Cheryl and Laura, Matt, Wayne, Tom, Mary, Loren, Joe, Sonya, Tom, Jason, Margi & Joe, Betty, MaryAnn & Bob, Judy, Chuck, Bohdi, Liz, Diane, Stella, Jake,

RESTRICTED FUND DONATIONS RECEIVED IN MAY

Sunday, May 2: \$80 Flower donations

MAY: OTHER INCOME

Goal for the month in this category: \$2,670

Sunday, May 2: \$22 Candles; \$155 Vigils; \$490 donations; \$2,015 Holy Day donations

MAY: MONTHLY TITHE ONLY Goal Pledged per month: \$4,825

Sunday, May 2: \$1,068

LITURGICAL ATTENDANCE FOR MAY

Thursday April 29: 19 for Passion Gospels **Friday, April 30**: Royal Hours 6 / Vespers 16 / Lamentations 13

Saturday, May 1: Akathist 13 / Akathist 8 / Liturgy 22 Sunday, May 2 Matins & Liturgy 40 / 29 Communicant Monday, May 3: 9 attended Liturgy

FLOWER DONATION

\$40 from Peter & Judy Hritsko



CHRISTOS VOSKRESE! VOISTINU VOSKRESE!

Church Slavonic

Hristos a-înviat ; Adevărat a-înviat

Romanian

PRAYER LIST Updated 5-5

HIERARCH'S / CLERGY: His Beatitude, Metropolitan Herman; Archbishop Benjamin from San Fransico / John Duranko (Father's home pastor); James Gleason (Father's Spiritual Father); Moses Barry; Gregory Grivna; Emilian Hutnyan; Joseph Von Klarr; Peter Tutko; John Zabinko / Deacon Paul Gansle; Protodeacon Edwin Aasen

MATUSHKII: Pani Patricia Duranko; Doreen Aasen; Virginia Lecko; Maura McCarntey; Snezanna Ruzic; Margaret Zabinko

PARISHIONERS & THEIR FAMILIES: John Beadle (Elchisco); Marguerite Bird; Kristen (Cassell); Maryann Cook (Twarek); Michael Glovinsky; Shirley Gresh (Glovinsky); Ben Grosik (Hritsko); Joseph Habegger (Kovach); Mitch Hagmaier (Royhab); Ellie Hritsko; Charisee (Hileman); Betty Kovach; Terri Lariccia (Father); David LaValle (Father); Helen Lis; Child Stephanos (Loizos); Jim Mazur; David Mazurik; Child Stella Miller (Elchisco); Nancy Naiser (Royhab); Katelyn Pipenur (Hileman); Earl Rindfleisch; Helen Jean Rofkar (Elchisco); Joe Rose; Sonya Rose; Ron Royhab; Maryann Royhab; Patricia Schritzinger (Soski); Steven Schirtzinger (Soski); Valerie Schutt; Dacia Snider (Hileman); Doris Toth (Hritsko); Peter Truta (Hileman); Diane Tryon; Greg Tyron; Tom Twarek; Tim; the child Bodhi (Cassell); Elinor Williams (Golob); Nikki Williams & her unborn baby; Nicole Mihaly & her unborn baby (Father)

OTHER REQUESTS: Child Ezra; Mark Britton (Hritsko); Ernest Cornwell (Hritsko); James Crane (Hritsko); Baby Finn (Cassell); Marge Dziama; Ruthe Flewelling; Ben Franklin (Kovach); Theodore Geletka (ABL); Donald Gresh (Glovinsky); Andrea Joy (Kovach); Robert Koncel (AB List); Ann Marie Krynock (Timko); Melinda Kuzara (AB List); Gabriella (AB List); Jake Lipstraw (Twarek); Mark Ludvik (Guzy); Mark Masica (Kovach); Pauline Meath (Father); Sandy Cafaria (Hileman); Janice Timko; Philip Andy Timko; George Timko; Loren Welch (Father); Church Wiedenhoft (Twarek); Sara (Jake); Amanda & her unborn baby (Father))

MILITARY: Alex, Nathan Brown, Craig Cassell, Jake Ellithorpe, Jordan Fulton, Alena Grabavoy, Nicholas & Tikhon

CAPTIVES: Metropolitan Paul (Orthodox Archdiocese of Aleppo), Archbishop John Syriac Archdiocese of Aleppo, The UN & IOCC humanitarian aid workers in & around Syria; Those suffering persecution in Iraq, Syria, Israel, Egypt, Ukraine and throughout the world

CATASTROPHIC RELIEF FUND

<u>Purpose of fund:</u> To provide some small financial assistance to a parishioner, family member or community member who has suffered a catastrophic event.

Funds will be offered at the discretion & blessing of the Rector and the discretion of the Board.

This money can also be used for outreach programs in the parish

Thank you and God bless!

For Your Prayers

Diane Tryon
109 Joslyn Street
Arcadia, OH 44804

Kristus er Opstanden; I sandhed Opstanden

Danish

DCE Releases Resources for Saints Alexis and Brendan

The Department of Christian Education of the Orthodox Church in America has released a new resource for students, highlighting two saints commemorated in May. Saint Alexis Toth of Wilkes Barre (May 7) and Saint Brendan the Navigator (May 16) are important witnesses to the Orthodox faith in North America. You can download this new resource here. A wealth of other resources are also available at dce.oca.org.

You can support the ongoing projects of the Departments of the OCA by considering a gift to the Stewards of the OCA. Your financial support is crucial to the success of these endeavors! For questions about the work of the Departments, contact Father Thomas Soroka at tsoroka@oca.org.

Antipascha: Saint Thomas Sunday Commemorated on May 9

Some icons depicting this event are inscribed "The Doubting Thomas." This is incorrect. In Greek, the inscription reads, "The Touching of Thomas." The Slavonic inscription is, "The Belief of Thomas." When Saint Thomas touched the Life-giving side of the Lord, he no longer had any doubts.

This day is also known as "Antipascha." This does not mean "opposed to Pascha," but "in place of Pascha." Beginning with this first Sunday after Pascha, the Church dedicates every Sunday of the year to the Lord's Resurrection. Sunday is called "Resurrection" in Russian, and "the Lord's Day" in Greek.



A Mother's Love

There are times when only a mother's love can understand our tears, can soothe our disappoints and calm all of our fears. There are times when only a mother's love can share the joy we feel, when something we've dreamed about quite suddenly is real. There are times when only a mother's faith can help us on life's way and inspire in us the confidence we need from day to day. For a mother's heart and a mother's faith and a mother's steadfast love were fashioned by the Angels and sent from God above.

Author- unknown





Krishti u ngjall: vërtet u ngjall

Albanian

Christos Anesti! Alithós anésti!

Greek

MAY Celebrations				
ANNIVERSARY	BIRTHDAYS			
5-1-2004: Archbishop Benjamin of San Francisco 5-2-05- AP Andrew (Priestly) 5-5-2012: Archbishop Alexander of Dallas 6- Fred & Teri Cassell 5-8-2010: Archbishop Michael of NY & NJ 13- Craig & Katie Cassell 16- David & Sandy Martin 17- Tony & Tina Monastra 20- Joseph & Valerie Schutt 24- Jason & Trisha Monschein 25- Denny & Marguerite Bird 5-28-2005: Archbishop Alejo of Mexico 5-30-1987: Retired Bishop Tikhon of San Francisco	2- Sub-deacon Wylie Meath 2- Pam 4- Fr. Matthew Stagon 5- Joseph Schutt 5- Justin Issler 8- Laura Kovach 8-Missy Schlotterer 12- Proto. Bob Northrup	12- Mike Kovach 15-Holly Gast 16- Austin Palmer 17- Brian Turner 20- Philip Ellmore 24- Avzi Dardovski 25- Quincy Kowal 29- Carol Krochta		

If there are those names to be added or removed, please contact Fr. Andrew. He would like to list all members of your family Orthodox and non-Orthodox.







MAY Reposed	7
-------------	---

I-Melaine	Michael	s (2	201	(9
-----------	---------	------	-----	----

1-Donald Cholcher (2020)

4- Norman Anthony Glovinsky (2016)

6- Bishop Innocent (2002)

8- Brad Bauer (2019)

12- Elaine Whitham (2012)

12- Proto. George Hutnyan (2020)

14- Stanley Lis (2019)

15-George Glovinsky (1986)

15- Fr. Michael Rosco (2013)

19- Betty Billy (2020)

21- Anna Mazurik (2008)

24- Helen Greshko (1980)

25- Anna Mazurak (1966)

27- John Gresko- (2008)

30- Anna Elchisco (1977)

Christos Karniotis (1992) (No date provided)

Julia Onyock (1921)

Andrew Onyock (1922)

פק תמאב !םק חישמה! (HaMashiach qam! Be'emet qam!)

Hebrew (modern)

"MOM-ISMS"

- Money does not grow on trees.
- Don't make that face or it'll freeze in that position.
- If I talked to my mother like you talk to me....
- Always change your underwear; you never know when you'll have an accident.
- Be careful or you'll put your eye out.
- What if everyone jumped off a cliff? Would you do it, too?
- Close that door! Were you born in a barn?
- If you can't say something nice, don't say anything at all.
- Don't put that in your mouth; you don't know where it's been!
- Be careful what you wish for, it might come true.
- Don't eat those, they will stunt your growth.
- If you don't eat those, you will stunt your growth.
- It doesn't matter what you accomplish, I'll always be proud of you.
- I hope that when you grow up, you have kids "Just Like you"! (Also known as the "Mother's Curse")
- If I've told you once, I've told you a thousand times.

She is tired of her dolly, and tired of her play, And she thinks she will read to her mother today.



So, seated on the carpet, this little Kitty Brown Reads story after story, though the book is upside down. *By M.D.B.*

Acts 5:12-20 (Epistle)

And through the hands of the apostles many signs and wonders were done among the people. And they were all with one accord in Solomon's Porch. Yet none of the rest dared join them, but the people esteemed them highly. And believers were increasingly added to the Lord, multitudes of both men and women, so that they brought the sick out into the streets and laid them on beds and couches, that at least the shadow of Peter passing by might fall on some of them. Also a multitude gathered from the surrounding cities to Jerusalem, bringing sick people and those who were tormented by unclean spirits, and they were all healed. Then the high priest rose up, and all those who were with him (which is the sect of the Sadducees), and they were filled with indignation, and laid their hands on the apostles and put them in the common prison. But at night an angel of the Lord opened the prison doors and brought them out, and said, "Go, stand in the temple and speak to the people all the words of this life."

BUILDING / RESTORATION FUND

Our 125th Anniversary is coming!

<u>Fund Purpose</u>: To collect funds to pay for the restoration, repair and beautification of the building and parish room. This will avoid using general funds which are earmarked for budgetary items.

Please consider contributing generously to the *Building/Restoration Fund*.

MAY CLEANING SCHEDULE FOR THE CHURCH

May 2	Laura Kovach
May 9	Laura Kovach
May 16	Laura Kovach
May 23	Laura Kovach
May 30	Laura Kovach

Le Christ est ressuscité; en vérité, il est ressuscité

French

Harisutosu hukkatsu; Jitsu ni hukkatsu.

Japanese

John 20:19-31 (Gospel)

Then, the same day at evening, being the first day of the week, when the doors were shut where the disciples were assembled, for fear of the Jews, Jesus came and stood in the midst, and said to them, "Peace be with you." When He had said this, He showed them His hands and His side. Then the disciples were glad when they saw the Lord. So Jesus said to them again, "Peace to you! As the Father has sent Me, I also send you." And when He had said this, He breathed on them, and said to them, "Receive the Holy Spirit. If you forgive the sins of any, they are forgiven them; if you retain the sins of any, they are retained." Now Thomas, called the Twin, one of the twelve, was not with them when Jesus came. The other disciples therefore said to him, "We have seen the Lord." So he said to them, "Unless I see in His hands the print of the nails, and put my finger into the print of the nails, and put my hand into His side, I will not believe." And after eight days His disciples were again inside, and Thomas with them. Jesus came, the doors being shut, and stood in the midst, and said, "Peace to you!" Then He said to Thomas, "Reach your finger here, and look at My hands; and reach your hand here, and put it into My side. Do not be unbelieving, but believing." And Thomas answered and said to Him, "My Lord and my God!" Jesus said to him, "Thomas, because you have seen Me, you have believed. Blessed are those who have not seen and yet have believed." And truly Jesus did many other signs in the presence of His disciples, which are not written in this book; but these are written that you may believe that Jesus is the Christ, the Son of God, and that believing you may have life in His name.

TENTATIVE READERS

Sunday, May 9: Tim Sunday, May 16: Teri Sunday, May 23: Joe Sunday, May 30: Tim

40 DAY REMEMBRANCE

May 9: Herbert / State Trooper from MI / State Trooper from TX; Bob Synder / Capital police officer killed during attack

May 16: Julia Guzy / Wayne

May 30: AP Peter Pawlack / James / Indonesian Navy sailors killed in submarine accident / all those who lost their lives in the Baghdad Hospital fire

June 6: the 2 deputies killed in N.C.

Archbishop Paul's Travel Schedule: May 5-17

Holy Trinity Cathedral, Chicago, IL, May 5th, Bright Wednesday Liturgy

Reception of Fr. Jan Čižmár by Vesting, Chrismation of family members

Fr. Jan to be assigned as Priest in charge of St. Theodosius Cathedral

Holy Trinity Orthodox Church, Overland Park, KS, May 7th to 9th

Annual Clergy Convocation, Via Zoom, Wednesday, May 12th,

Holy Myrrhbearers Chapel, St. Cloud, MINN, May 14th to 17th

Presentation of Diocesan Grammotta

Asréracht Críst! Asréracht Hé—som co dearb!

Cristo è risorto! È veramente risorto!

Italian



ONLY ONE MOTHER

Hundreds of Stars in the pretty sky, Hundreds of shells on the shore together, Hundreds of

birds that go singing by, Hundreds of lambs in the sunny weather. Hundreds of dewdrops to greet the dawn, Hundreds of bees in the purple clover, Hundreds of butterflies on the lawn, But only one mother the world wide over.

And Grandma's too...



While we honor all our mothers with words of love and praise. While we tell about their goodness and their kind and loving ways. We should also think of Grandma, she's a mother too, you see.... For she mothered my dear mother as my mother mothers me. Author- Unkown

Archbishop Celebrates the Raising of Lazarus with Ordination of New Priest

On April 24, Lazarus Saturday, His Eminence Archbishop Paul presided over the services at his Diocesan Cathedral, Holy Trinity Cathedral. During the Divine Liturgy, he ordained Deacon John Thedford to the holy priesthood. His Eminence was joined by Archpriest Paul Jannakos, Chancellor of the Diocese of the Midwest, Archpriest John Ketchum (GOA), and Priest Alexander Koranda, Dean of Holy Trinity Cathedral.

Earlier in the day, Fr. Alexander received two catechumens into the Orthodox Church, one by holy baptism, and the other by holy chrismation. Receiving these two dedicated servants into the Church was a joyous event in the life of the Cathedral community.

Archbishop Paul began his entrance prayers with the gathered clergy. Shortly after, the Third and Sixth Hours were read. Just prior to Liturgy, the Archbishop awarded Jordan and Ethan Baker the honor to wear the orarion.

Following the singing of the Cherubic Hymn, Deacon John was brought to the center of the cathedral. At the conclusion of the Great Entrance, he was led to the sanctuary for the start of the Priestly Ordination. Following the laying on of hands, now Priest John was vested in priestly garments as those present cried out, "Axios!" Fr. John then joined the ranks of priests and distributed the Holy Gifts for the first time.

At the conclusion of the service, Archbishop Paul reminded Fr. John and Matushka Katherine of the importance of their marriage and ministry in the life of the Church. Fr. Alexander then presented Fr. John and Matushka with an icon of St. Tikhon of North America and a commemoration loaf as gifts from the cathedral community. A meal was held in the hall following the Thanksgiving Prayers.

Fr. John will begin his assignment at St. Matthew Church in Green Bay, WI on June 1.

Cristo ha resucitado! En verdad ha resucitado!

Spanish

Christus resurrectus est; Vere resurrectus est.

Latin

Sign of the Cross Direction

Ouestion

Is there an explanation for why Eastern Christians make the sign of the cross from the right should to the left, while Western Christians make the sign of the cross from the left shoulder to the right.

Answer

While it is generally known that Western Christians, until the 11th, 12th, or 13th centuries, originally made the sign of the cross in the same manner that Orthodox Christians do to this day, the exact reason as to why the Western Christians reversed this is not widely known.

When an Orthodox priests faces the people and blesses them, they literally trace his blessing on themselves as they make the sign of the Cross. Hence, the priest moves his hand from left to right, while the faithful touch their shoulders from right to left, thereby moving in the same direction at the same time.

For years I have been trying to find out the exact reason as to why the West reversed this on the part of the people, even though the priest blesses in the same direction as an Orthodox priest would. It seems to be one of those things that just happened, although I am no Church historian.

A Mother...



When you're a child she walks before you, to set an example. When you're a teenager, she walks behind you to be there should you need her. When you're an adult ,she walks beside you so that as two friends you can enjoy life together. Author Unknown





THE EMPTY TOMB

Chrystus zmartwychwstal; prawdziwie zmartwychwstal Polish